

Blutenburger Kurier

Nachrichten aus Obermenzing

Nr. 106
31. Jahrgang



Halbjahresschrift der Bürgervereinigung Obermenzing e.V.

Frühjahr / Sommer
2023

Gebt uns Flügel!

Liebe Leserinnen und Leser des Blutenburger Kuriers,

Ursprünglich wollte ich mit der Ausstellung „Schwarz Weiß Grau“ aufmachen (siehe Seite 8), passend zur aktuellen Lage am Rande Europas. Dann wurde der Film „Gebt uns Bücher – Gebt uns Flügel“ angekündigt. Das ist treffender, denke ich. Jella Lepman bemühte sich mit der Gründung der Internationalen Jugendbibliothek grenzüberschreitend für die Bewahrung des Friedens einzutreten.

Wie uns die Geschichte lehrt, müssen Frieden und Freiheit immer wieder schwer errungen werden. Sie sind keine Selbstverständlichkeit. Der Aggressor Wladimir Putin ist mittlerweile durch den Internationalen Strafgerichtshof in Den Haag per Haftbefehl gesucht. Ihm wird die Verschleppung ukrainischer Kinder nach Russland vorgeworfen. Da passt Jella Lepman, die all ihre Hoffnung auf die Kinder der Welt setzt, als Titelgeschichte sehr gut.

Auch wenn so mancher die Fastenpredigt 2023 am Nockherberg kritisiert, mich hat Maxi Schafroth mit seinem Appell am Ende seiner Ansprache tief getroffen. Der lange anhaltende Applaus war – jedenfalls für diesen Teil der Rede – absolut gerechtfertigt. Machen bitte auch Sie aktiv mit, und setzen Sie sich nach Ihren Möglichkeiten für die Bewahrung unserer Demokratie ein. Und sei es nur, indem Sie ihr Wahlrecht wahrnehmen und damit ein Signal für die Bedeutung freier Wahlen setzen. Anfang Oktober haben Sie wieder Gelegenheit hierzu.

Ich hoffe, dass dieser Schrecken ebenso schnell wieder vergeht, wie er am Horizont aufgetaucht ist. An dieser Stelle ist es einmal durchaus erfreulich, dass unsere Zeit schnelllebig ist und mit vielen unerwarteten Wendungen daherkommt.

Jubiläen aber sind unverrückbar, auch wenn wir manchmal überrascht sind. So lange ist das schon wieder her? Beim Verfassen dieser Ausgabe bin ich auf eine Vielzahl derartiger Jahrestage gestoßen. Mittlerweile schreibe ich 30 Jahre am Blutenburger Kurier, mein halbes Leben. Am 1. Juni 1993 erschien die erste Ausgabe. Im selben Jahr wurde das erste Kinderfest am Zehentstadel ins Leben gerufen, das die Bürgervereinigung Obermenzing e.V. im Festjahr 2017 nach ein paar Jahren Pause wieder aufleben ließ und seit 2018 gemeinsam mit dem Bezirksausschuss durchführt (Seite 14). Die IJB ist vor 40 Jahren in Schloss Blutenburg eingezogen, die Feuerwehr feiert 150-jähriges, ebenso wie der Bahnhof Pasing. Und überall finden um uns herum Feste statt.

Lassen Sie sich durch die neue Ausgabe des Blutenburger Kuriers inspirieren. Genießen Sie den Sommer! Das ist trotz der weltpolitischen Lage kein Widerspruch.

Lesen Sie ein anregendes Buch, träumen Sie Ihre Träume...

Ihr

Frieder Vogelsong

Frieder Vogelsong

Bürgervereinigung Obermenzing e.V., Vorsitzender

Gebt uns Bücher, gebt uns Flügel Die Kinderbuchbrücke der Jella Lepman

In Zeiten, in denen am Rande Europas seit nunmehr einem Jahr wieder Krieg auf europäischem Boden herrscht, kommt die Erinnerung an Jella Lepman zum richtigen Zeitpunkt. Andreas Steinhöfel hat einen Film über die Gründerin der Internationalen Jugendbibliothek geschaffen, der an das Wirken der aus Deutschland emigrierten Jüdin erinnern soll. Der Film feiert am 23. Mai 2023 in Schloss Blutenburg Premiere, rund 40 Jahre, nachdem die Internationale Jugendbibliothek ihr neues Domizil am Münchner Stadtrand beziehen konnte.

1936 verlässt die jüdische Journalistin Jella Lepman das faschistische Deutschland. 1945 kehrt sie zurück, gerufen von der amerikanischen Militärregierung. Sie soll sich im Rahmen der demokratischen Bildungsarbeit um die Belange deutscher Frauen und Kinder kümmern. Schnell entwickelt Lepman eine Idee: Um eine erneute Katastrophe wie den eben erst beendeten Weltkrieg zu verhindern, muss man bei den Kindern aller Nationen ansetzen, eine „Völkerverständigung im Kleinen“ in Gang setzen. Zu diesem Zweck könnte man Kinderbücher ausstellen, vielleicht eine Bibliothek gründen ... Schon vier Jahre später wird Lepmans Vision Wirklichkeit. Im September 1949 entsteht die Internationale Jugendbibliothek (IJB) in München. Sie ist heute die größte Einrichtung für Kinder- und Jugendliteratur der Welt. Nachdem das ursprüngliche Domizil in der Kaulbachstraße 11 in Schwabing einerseits aus allen Nähten platzte und andererseits aus Brandschutzgründen verlassen werden musste, konnte die IJB im Juni vor vierzig Jahren ihre neue Wirkungsstätte in Schloss Blutenburg beziehen.

„Gebt uns Bücher, gebt uns Flügel“ erzählt die überaus spannende Geschichte einer Idee und ihrer Verwirklichung. Als Frau in der

Linolschnitt von Octavie Wolters aus dem Buch „Das Lied des Stars“; Ausstellung „Schwarz Weiß Grau“; siehe Seiten 8 / 9.



militärischen Männerwelt hatte Jella Lepman es schwer. Doch Lepman, hartnäckig, entschlossen und unbeirrbar bis zur Sturheit, setzte ihre Vorstellungen gegen alle Widerstände und Selbstzweifel fort: eine außergewöhnliche Frau in außergewöhnlichen Zeiten mit einem außergewöhnlichen Anliegen.

Den einstündigen Fernsehfilm hat der weithin bekannte Autor Andreas Steinhöfel (unter anderem der Reihe „Rico und Oskar“) produziert. Er führte auch die Regie und schrieb das Drehbuch. „Andreas Steinhöfel ist es ein Anliegen, Jella Lepmans bis heute aktuelle Überzeugung von einer interkulturellen Verständigung mit Büchern zu vermitteln sowie eine Brücke in die Gegenwart zu schlagen, indem er die historisch-biographische Spurensuche mit einem Blick auf die gegenwärtige, immer noch in Lepmans Geiste stehende Arbeit der Internationalen Jugendbibliothek verbindet,“ erläutert Bibliotheksdirotorin Christiane Raabe. Für die Dokumentation hat er neben der Recherche von Zeitdokumenten zahlreiche Interviews geführt, um ein lebendiges Porträt dieser ungewöhnlichen Persönlichkeit zu malen. Andreas Steinhöfel bringe „die richtige Haltung“ mit, ist Raabe überzeugt. „Für mich ist er einer der wichtigsten und besten Kinderbuchautoren, die wir in Deutschland haben.“

Der Film über das Wirken von Jella Lepman und die IJB wird mit Spannung erwartet. Die Premiere findet am Dienstag, den 23. Mai um 17 Uhr, in der Internationalen Jugendbibliothek statt. 40 Jahre nach Einzug der IJB in Schloss Blutenburg ist ein Film über die Gründerin dieser Institution das geeignete Mittel, an dieses Jubiläum zu erinnern.

Am 16. Juni 1983 fand der Umzug von Schwabing an den Stadtrand statt. Der 16. Juni war ein Donnerstag und ganz sicher kein zufällig gewähltes Datum. Wolfgang Vogelsgesang, damaliger Präsident der Internationalen Jugendbibliothek und zum Zeitpunkt der Vorbereitungen des Umzugs gar kommissarischer Direktor, hatte als Gründungsmitglied des Vereins der Freunde Schloss Blutenburg ganz maßgeblich die Sanierung des Schlosses vorangebracht - manchmal an der Leistungsgrenze und zum Leidwesen seiner Familie. Er machte sich am 16. Juni 1983 das wohl schönste Geschenk zu seinem 51. Geburtstag.

Die Fertigstellung der Sanierung von Schloss Blutenburg brachte seinerzeit sehr viel neuen Wind in kulturelle Initiativen im Münchner Westen. Zahlreiche neue Vereine wurden aus der Taufe gehoben. So begeht am 16. Juni 2023 der Lions-Club München-Blutenburg nun ebenfalls sein 40-jähriges Bestehen. Das gewählte Datum für die Geburtstagsfeier ist hier zwar eher Zufall, aber ein sehr passender und der Geschichte von Schloss Blutenburg angemessen (Siehe Seite 4).

Frieder Vogelsgesang



Zugang Wohnheim Bauseweinallee 8 an der Verdistrasse.

Foto: Frieder Vogelsgesang

Wohnheim Bauseweinallee 8

Das Wohnheim an der Bauseweinallee 8 ist laut Auskunft aus dem Sozialreferat Mitte März mit 157 Personen belegt. Das entspricht einer Belegung von knapp 80 Prozent. Insgesamt sind an diesem Standort 200 Plätze für wohnungslose Familien eingerichtet.

Die Anzahl der Wohnungslosen, die seitens der Stadt untergebracht werden müssen, steigt seit Jahren kontinuierlich an. Das Konzept sieht eine dezentrale Verteilung auf alle Stadtgebiete vor, um soziale Brennpunkte zu vermeiden. Das Sofortunterbringungssystem zur Versorgung akut wohnungsloser Haushalte bewegt sich trotz neuer Einrichtungen stets im Bereich der Vollaustlastung. Seit Anfang Februar stehen nun die Neubauten an der Bauseweinallee zur Verfügung. Vor Eröffnung Anfang Februar führte das Sozialreferat, wie mit Bezirksausschuss und Bürgervereinigung Obermenzing abgestimmt, einen Tag der offenen Türe durch. Viele interessierte Bürgerinnen und Bürger machten sich einen persönlichen Eindruck von der Unterbringung. Eine Sozialpädagogin kümmert sich tagsüber um die Anliegen der Bewohner, die Pforte ist von 8 bis 18 Uhr besetzt.

Von der Verdistrasse her führt eine lange Treppe zu den Häusern, überschrieben mit „Bauseweinallee 8“. Da es bereits zu Irritationen mit Anwohnern kam, die einen Abkürzungsweg vermuteten, wird das Wohnsamt auf Anregung der Bürgervereinigung Obermenzing e.V. noch im April ein Schild anbringen, das darauf hinweist, dass die Treppe keinen öffentlichen Durchgang darstellt.

Ehrenamtliches Engagement ist herzlich willkommen. Interessenten können über die E-Mail-Adresse bestandsobjekte.soz@muenchen.de Kontakt aufnehmen.

Frieder Vogelsgesang

Aufstellungsbeschluss Erdbeerfeld Klage angekündigt

Der Ausschuss für Stadtplanung und Bauordnung des Stadtrats hat am 8. März 2023 mit Aufstellungsbeschluss die weiteren Planungsschritte für den umstrittenen Schulstandort an der Prof.-Eichmann-Straße beschlossen. Neben dem Neubau einer Schule sowie Sporteinrichtungen sollen damit auch der Neubau einer Feuerwache und ein Quartierspark auf den Weg gebracht werden. Appelle des stellvertretenden Vorsitzenden des BA 21 Romanus Scholz, in Vertretung des verhinderten Vorsitzenden Frieder Vogelsgesang, verhallen in der Ausschusssitzung unbeachtet.

Über den Streit um das Erdbeerfeld haben wir in der letzten Ausgabe Nr. 105 ausführlich berichtet. Die Beschlussfassung hat allerdings ein paar Wochen länger gedauert, als ursprünglich vorgesehen. Das

Impressum

Blutenburger Kurier
gegründet 1993 von Frieder und Guntram Vogelsgesang
seit 2005 Halbjahresschrift der Bürgervereinigung Obermenzing e.V.

Herausgeber: Bürgervereinigung Obermenzing e.V.
Verleger und Inhaber: Frieder Vogelsgesang
Redaktion und Anzeigen: Frieder Vogelsgesang (verantwortl.)
Es gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 06 vom Februar 2022

Anschrift: Faistenlohestr. 6, 81247 München-Obermenzing
Telefon (089) 811 93 33 - Fax (089) 814 54 55
E-Mail: blutenburger.kurier@gmx.de
Internet: www.kurier.blutenburg.de und www.bvobermenzing.de

Erscheinungsweise: 2 x jährlich, Auflage: 5.000 Exemplare;
Postversand an die Mitglieder der Bürgervereinigung Obermenzing e.V.
Auflage in zahlreichen Geschäften zur kostenlosen Mitnahme

Druck: panta rhei e.m., Lochhamer Straße 31, 82152 Martinsried
Nachdruck (auch auszugsweise) nur mit Genehmigung der Redaktion.

Ritterwerk: Anfang Mai 1998 feierte das Kulturzentrum Pasinger Fabrik nach umfangreichen Sanierungsarbeiten drei Tage hindurch feierlich die Einweihung. 25 Jahre später widmet die Pasinger Fabrik eine sehenswerte Ausstellung der Geschichte des Unternehmens „Ritterwerk – Haushaltsgeräte“. Von 1912 bis 1982 hatte das von Franz Ritter gegründete Unternehmen seinen Firmensitz in der Pasinger Fabrik, bevor es nach Gröbenzell umziehen sollte. Die Ausstellung spannt mit zahlreichen dokumentarischen Tafeln zur Historie des Unternehmens am Standort Pasing einen thematischen Bogen von den Entwicklungsschritten einzelner Haushaltsgeräte vom Prototypen bis zum Serienprodukt sowie zu relevanten Fragen von Reparaturmöglichkeit und Nachhaltigkeit.

Noch bis 16. April, Di. – So. 16 bis 20 Uhr, Eintritt 5,- Euro.



zuständige Planungsreferat zieht endlich in Betracht, die dringend benötigte Feuerwehr nun doch eventuell am Pasinger Heuweg zu errichten. Ein Lichtstreifen am Horizont, eine Forderung, die beide angrenzenden Bezirksausschüsse lange schon erhoben haben. Das Kommunalreferat ist beauftragt, Verhandlungen zu führen. Das könnte bei Erfolg zumindest eine Entlastung darstellen. Zumindest die Feuerwache könnte hier errichtet werden, eventuell gar ein Schulbau. Untersuchungen wurden hierzu bisher nicht angestellt.

Der Bezirksausschuss Pasing-Obermenzing hatte Anfang Dezember 2022 vehement gegen den Entwurf der damaligen Beschlussvorlage Kritik erhoben. Mit der Untersuchung der Flächen am Pasinger Heuweg folgt die Stadt nun den Forderungen, die bereits vor vielen Monaten vorgetragen wurden. Allerdings forderte der BA 21, dass die Verfügbarkeit der Flächen geklärt werden muss, bevor weitergehende Planungsschritte beauftragt werden. Diesen Aspekt hat der Stadtrat nicht berücksichtigt. Der Beschluss am 8. März 2023 sieht diese Flächen allenfalls als Option.

Scholz berichtet aus der Ausschusssitzung: „Ich habe vereinbarungsgemäß mein Rederecht wahrgenommen und die Haltung des BA Pasing-Obermenzing erläutert. Dem Beschluss wurde dann allerdings mit deutlicher Mehrheit zugestimmt. Dagegen stimmten lediglich Herr Höpner (Münchenliste) und Herr Kaum (CSU). OB Dieter Reiter hat jedoch seine Juristen beauftragt, die Vereinbarkeit mit dem Bürgerbegehren ‚Grünflächen erhalten‘ sicherheitshalber zu überprüfen.“ Andreas Ellmaier, Vorsitzender des Obermenzinger Grünflächenvereins will indessen einen Schritt weiter gehen. Er hat bereits Klage angekündigt.

Informationen zur Ausbauplanung im Internet unter: <http://stadt.muenchen.de/infos/bauseweinallee.html> Frieder Vogelsgesang

Viktualienmarkt Pasing: Fertigstellung bis 2027 geplant

Lange Jahre schon wird in verschiedenen Varianten über die Sanierung des Viktualienmarktes in Pasing diskutiert. Nach einem Workshop 2013, Ortsterminen, Gesprächen mit den Marktbesckern und Planungsvorstellungen seit 2018 ist bisher nichts Erkennbares passiert.

Birgit Unterhuber, Sprecherin der Markthallen München, klärte zu Jahresbeginn 2023 auf: Für die Auslagerung der Pasinger Marktbetreiber sind die Interimbauten, die derzeit am Elisabethmarkt stehen, eingeplant. Diese müssen für den Einsatz in Pasing ertüchtigt werden. Ein Umzug nach Pasing könne wohl 2025 erfolgen. Dann geht es an die Sanierung und den Umbau der Bestandsgebäude. „Mit der Fertigstellung ist 2026 / 2027 zu rechnen.“ *fv*

Der Pasinger Viktualienmarkt im März 2023.

Foto: Frieder Vogelsgesang



**IHRE IMMOBILIE
HAT ES IN SICH!**



Weirauch Immobilien
GmbH & Co. KG
MÜNCHEN – BERLIN

Ihre Altersabsicherung auch! Verrenten Sie Ihre Immobilie und bleiben Sie mietfrei darin wohnen!



In Ihrer Immobilie ist viel Kapital gebunden, das Sie mit einer Wohnrente wieder aktiv nutzen können. Erfüllen Sie sich Ihre Wünsche im Ruhestand!

Ob monatliche Zusatzrente, Einmalzahlung oder eine Kombination aus beidem – Sie entscheiden.

Ich informiere Sie gerne kostenlos und unverbindlich.

Ihr Wolfgang Weirauch Dipl.-Kfm. (Univ.)

Weirauch Immobilien GmbH & Co. KG, Menzinger Str. 163 b,
80997 München-Obermenzing, Tel.: 089 7006 5355

Mobil: 0171 685 0880 / mail@weirauch-immobilien.de

www.weirauch-immobilien.de / www.weirauch-pflegeimmobilien.de / www.weirauch-wohnrente.de

Liebe Blutenburger,
seit über 30 Jahren sind wir in der Immobilienbranche zu Hause und verfügen über große Erfahrung und Know-how in diesem Bereich.
Der Verkauf ganz unterschiedlicher Objekte hier in München, speziell in der unmittelbaren Nachbarschaft, liegt uns besonders am Herzen.
Wenn Sie einen zuverlässigen Partner für die Veräußerung Ihres Objektes suchen, können Sie sich auf unsere kompetente Unterstützung verlassen.
Mit freundlichem Gruß – Ihr Stefan Gruber

Gruber
IMMOBILIEN

81245 München-Obermenzing Tel. 089 / 821 11 41
Am Nymphenbad 14 Fax 089 / 821 18 44
www.gruber-immobilien.de info@gruber-immobilien.de

Ihr Makler in der Nachbarschaft



Wirt Thomas Zeilermeier hat bereits vielfältige Erfahrungen in der Gastronomie. Er hofft, im April richtig „durchstarten“ zu können.

Foto: Frieder Vogelsesang

Hofbräu wieder eröffnet

Das Obermenzinger Lokal an der Verdistraße 125 hat nach dreijähriger Pause unter dem Namen Hofbräustüberl wieder eröffnet. Die Führung haben Thomas und Iris Zeilermeier übernommen. Als kleiner Bub bereits bei den Großeltern im Landsberger Hof mit dabei, hat Zeilermeier nach einem begonnenen Jurastudium und einem Studium der Betriebswirtschaft wieder zur Gastronomie zurückgefunden und vielfältige Erfahrungen sammeln können. Er betrieb unter anderem das Augustiner am Platzl und hat sich mit Zeilermeiers Fisch und Feines an der Menzinger Straße ein kleines Stammpublikum erarbeitet.

Der Start an der Verdistraße ist indessen kein einfaches Unterfangen. Es sind noch verschiedene bauliche Mängel zu beheben, insbesondere aber fehlt fachkundiges Personal. Daher ist das Lokal derzeit Mittwoch bis Samstag erst ab 17 Uhr und Sonntags lediglich von 12 bis 18 Uhr geöffnet. Zeilermeier hofft, gegen Ende April mit einer offiziellen Eröffnungsfeier durchstarten zu können. Bis dahin soll dann auch die Überdachung des Biergartens fertiggestellt sein. *fv*

eine Millionen Euro. Das Geld wird über so genannte Activities wie Schafkopfturnier, Golfveranstaltungen, Wohltätigkeitskonzerte, Weihnachtsmarkt oder Entenrennen (siehe Seite 12), aber auch durch private Spenden eingenommen.

Am 16. Juni feiert der Club – natürlich in Schloss Blutenburg – sein 40-jähriges Bestehen und übernimmt aus diesem Anlass die Kosten für die Renovierung eines Fensters der Schlosskapelle in Höhe von 5.000,- Euro. Der Vorsitzende der Bürgervereinigung und langjährige Geschäftsführer des Vereins der Freunde Schloss Blutenburg e.V. wird den Scheck entgegen nehmen und die Festrede halten. Auf den Tag genau vor 40 Jahren fand der Einzug der Internationalen Jugendbibliothek in das frisch sanierte Schloss statt. Das trifft sich gut zum Jubiläum des Clubs.

Jörg Rüdenscholz

Actionsporthalle kommt Eggenfabrik wird um- und ausgebaut

Der Stadtrat hat Anfang März der Sanierung samt Umbau der alten Eggenfabrik an der Erna-Eckstein-Straße 19 zu einem Actionzentrum zugestimmt. In einem ersten Bauabschnitt wird zunächst die ehemalige, denkmalgeschützte Eggenfabrik nachhaltig und denkmalgerecht saniert und zur Actionsporthalle mit Sportflächen für Skateboarding und BMX ausgebaut. Der Um- und Ausbau kostet insgesamt rund 12,2 Millionen Euro und wird durch ein Bundesförderprogramm mit insgesamt 3 Millionen Euro bezuschusst.

In einem zweiten Bauabschnitt mit dem Hallenneubau sollen dann die Sportflächen für Parkour, Skateboarding, BMX-Miniramp und -Bowl sowie die Dirt-Bike- / BMX-Jump Line inklusive Wheelchair-Skating umgesetzt werden. Über den zweiten Bauabschnitt muss der Stadtrat zu gegebener Zeit dann erneut abstimmen. *fv*

Neue Mitte für Obermenzing Container sinnvoll nutzen

Zeit wird's für ein Bürger-Zentrum Obermenzing! Einen neuen Anlauf macht der Verein „Freunde Obermenzings e.V.“ für seine langjährige Forderung nach Gestaltung einer neuen Mitte für Obermenzing rund um Pfarrkirche und Schule.

Nachdem nicht ohne tatkräftiges Versagen der Stadt der alte historische Ortskern um den Alten Wirt und die St. Georgskirche des bis 1995 selbständigen Stadtbezirks in seiner Bedeutung als Zentrum in der „Modernisierung“ unterging, ufer Obermenzing

40 Jahre Lions Club Blutenburg

Am 20. Juli 1983 wurde im Kellergewölbe des Herrenhauses zu Schloss Blutenburg der LIONS Club München Blutenburg gegründet. Gründungspräsident war der Obermenzinger Rolf Lauw, der 28 Mitglieder um sich geschart hatte. Von Anfang an nahmen die Clubmitglieder eines ihrer Ziele – das Engagement im sozialen Bereich – sehr ernst. So wurde im Lauf der Jahre eine große Anzahl von Jugend- und Altenprojekten finanziell unterstützt. Die Summe der Leistungen in den vergangenen Jahren beläuft sich auf über

Warum ins **JAGDSCHLOSS**

da Dokter hod gsagt, „Luftveränderung“ waar guad!

25 Jahre

AUSGEZEICHNETE BAYERISCHE KÜCHE

JAGDSCHLOSS

HOTEL • WIRTSCHAUS • BIERGARTEN • CHALET • RESIDENZ • VINOHEK

Jagdschloss | Alte Allée 21 | 81245 München - Obermenzing
Tel. 089 820820 | willkommen@jagd-schloss.com
www.weber-gastronomie.de

seit 1417

Zum Alten Wirt

Bayerische Küche • Gepflegte Getränke
Nebenzimmer und Festsaal • Schattiger Biergarten
geöffnet von 9.00 bis 24.00 Uhr • kein Ruhetag
Speisen auch zum Mitnehmen

Vielen Dank für Ihre Treue! Familie Schlegl

**Obermenzing
Dorfstraße 39
Telefon 811 15 90**

ohne erlebbare Mitte für die Bürger freudlos auseinander. Unser langjähriger Einsatz, beim Neubau der alten Grandlschule das Umfeld mit Pfarrkirche, Pfarrzentrum, Kindergärten, Durchblick und Sportplätzen für eine Gestaltung zu einem bürgerfreundlichen Ortszentrum zu nutzen, war bisher nicht erfolgreich.

Genau dort aber wäre nach Meinung des Vereins mit der Erhaltung der Pavillons gegenüber der Grandlschule im Durchblick der richtige Platz. Die Pavillons sind mit allem ausgerüstet, auch bestens geeignet für die dringend nötige Unterbringung eines Jugendtreffs mit der Eignung auch zum Musizieren - abseits von Wohnbebauung -, sogar eines generationenübergreifenden Bürgertreffs mit allen Möglichkeiten. Die Pavillons sind inzwischen eingewachsen und längst keine Durchblick-Schande mehr. Sie abzureißen, wie von der Stadt immer wieder angekündigt, hält der Verein nicht nur für eine lockere Geldvergeudung, sondern auch für eine veritable Planlosigkeit angesichts absoluter Raumnot in Obermenzing für öffentliche Belange. So viele andere Stadtviertel fordern gerade - und bekommen - Aufwertung von öffentlichem Raum für die Bürger. Wir wollen das auch! Der Verein wird deshalb bei der Bürgerversammlung in Obermenzing im April einen entsprechenden Antrag stellen und bittet, dass viele Bürger das Anliegen unterstützen.

Franziska Miroshnikoff, Vorsitzende „Freunde Obermenzings e.V.“

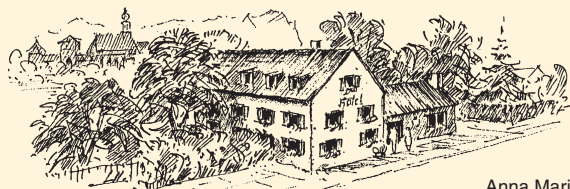
Schulpavillons – Ein Provisorium

Es handelt sich „nicht um Schwarzbauten“, teilt Stadtschulrat Florian Kraus einem Bürger auf Anfrage mit. Zwar sei die Anlage als Ausweichquartier für Grund- und Realschule an der Grandlstraße nur bis 2021 vorgesehen gewesen, „die akute Bedarfslage im Stadtbezirk“ machte eine weitere Nutzung jedoch erforderlich. Aktuell ist in Bauteil A eine Mittagsbetreuung der Grundschule, in Pavillon B die heilpädagogische Kindertagesstätte an der Floßmannstraße und in Haus C der Hort aus der Paganinistraße untergebracht. „Der Bedarf im Kindergartenbereich war äußerst akut“, so Kraus.

Wie jede private Person ist auch die Stadt München verpflichtet, eine Verlängerung der Baugenehmigung zu beantragen. Dies sei ordnungsgemäß erfolgt. Die Pavillonanlage ist derzeit bis Jahresende 2024 genehmigt. „Da sich der zukünftige Bedarf an Räumlichkeiten im Stadtbezirk derzeit in Klärung befindet, können wir aktuell keine Aussage über die weitere Nutzung der Pavillons machen.“

Vielfach wird aus der Bürgerschaft der Rückbau der Container im Durchblick gefordert. Der Zielkonflikt zwischen Bedarf und Rückbau werde mit Auslaufen der Baugenehmigung erneut geprüft, so Stadtschulrat Kraus.

fv



Anna Maria Bucher

Bergsonstraße 13a, 81245 München
Telefon 089 / 89 12 89-0 (oder 811 20 53)

Telefax 089 / 811 94 03

E-mail: HotelNeuner@t-online.de

Internet: www.hotelneuner.de

HOTEL
Neuner
GARNI

familiäres Hotel mit persönlicher Atmosphäre,
ruhige Lage in Nähe von Schloss Blutenburg, verkehrsnah

alle Zimmer mit Bad oder Dusche und WC, Kabel-TV, Minibar, Telefon,
zum Teil mit Terrasse, Frühstücksbüffet, W-LAN und Parkplätze kostenlos

15 Min. zum Stadtzentrum oder Olympiastadion, 25 Min. zum Messegelände
Bushaltestelle Bus-Nr. 56 unmittelbar am Haus mit

Direktanschluss zu den S-Bahnen 4, 5, 6 alle 5 Minuten sowie S 8 zum Flughafen

Bürgervereinigung Obermenzing e.V. Gemeinnützigkeit bestätigt

Seit 1951 engagiert sich die Bürgervereinigung Obermenzing auf ganz unterschiedliche Weise für Obermenzing und seine Bürgerinnen und Bürger. Ursprünglich aus der Notwendigkeit der Selbsthilfe zur Schneeräumung und Straßenreinigung 13 Jahre nach der Zwangseingemeindung nach München gegründet, hat sich die Vereinigung innerhalb weniger Jahre mit Unterstützung vieler hundert Mitglieder zu einer Institution mit breitem Betätigungsfeld entwickelt. Vielen Vereinen und Institutionen in Obermenzing hat die Bürgervereinigung seither oftmals spontan unter die Arme greifen können und diese finanziell bei ganz unterschiedlichen Vorhaben unterstützt. So sammelt die Vereinigung unter anderem anlässlich ihres 70. Gründungsjubiläums seit 2021 Spendenmittel für die Restaurierung der historischen Glasfenster der Schlosskapelle Blutenburg. Der Lions Club Blutenburg unterstützt dies heuer großzügig (siehe Seite 4) und das Theater in Obermenzing stiftete für die Fenster aus den Eintrittserlösen ebenfalls stolze 1.500 Euro. Herzlichen Dank allen Spendern an dieser Stelle!

Heuer erhält unter anderem die Freiwillige Feuerwehr Obermenzing einen neuen Kühlanhänger (siehe Bericht auf Seite 12). Auch der bauliche Unterhalt des Carlhäusls wird wieder gefördert. Für sozial benachteiligte Familien spendete die Vereinigung kürzlich an die Grundschule am Schererplatz 1.000 Euro.

Zum Jahresbeginn 2023 wurde nun der Vereinigung erneut vom Finanzamt die Gemeinnützigkeit für das vielfältige Engagement bestätigt. Spenden sind steuerlich absetzbar. Unter anderem setzt sich die Bürgervereinigung gemäß Satzung für Jugendhilfe, Altenhilfe, das öffentliche Gesundheitswesen, Umwelt und Klimaschutz, Heimatpflege sowie Kunst und Kultur ein.

Unsere Mitgliederversammlung 2023 mit Neuwahlen von Vorstand und Beirat findet am 9. Mai 2023 um 19 Uhr in der Carolinenkirche statt. Die Tagesordnung finden Sie ab Mitte April unter www.bvobermenzing.de im Internet. Auch interessierte Nicht-Mitglieder sind herzlich willkommen - diese haben jedoch kein Stimmrecht. Vielleicht wollen Sie sich heute schon zu einer Mitgliedschaft entschließen? Sie gehen keinerlei langjährige Verpflichtung ein. Mindestens seit 1969 hat die Bürgervereinigung ihren Mitgliedsbeitrag nicht erhöht. Dieser betrug früher 4,- DM und nun 2,- Euro - im Kalenderjahr! Der Beitrag ist ganz bewusst so gering gehalten, damit jedes Mitglied nach eigener Einschätzung für die Arbeit der Bürgervereinigung spendet. Aufnahmeantrag siehe Rückseite.

Frieder Vogelsgesang im Namen von Vorstand und Beirat



TAXI- LimousinenService Johannes Mayr

Krankentransporte
Besorgungen
Kurzstrecken
Gepäcktransfer
Flughafentransfer

Auslieferungs- und
Botenfahrten
Auslandsfahrten
Begleitung bei Einkaufsfahrten
auch Kleintiertransporte

Ludwig-Richter-Straße 18 – 80687 München
mobil 0172 / 820 67 66

Zehn Köpfe – ein Ziel

Die Seniorenvertretung - was ist das denn?

Die Seniorenvertretung von Pasing-Obermenzing ist mit neuem Schwung in die 12. Amtsperiode gestartet, um die Interessen der Generation Ü 60 ins Rampenlicht zu rücken. Ich selbst bin neu mit dabei und die Frage, was die Seniorenvertretung sei, wurde mir schon oft gestellt. Das zeigt: Aufklärung ist nötig, um dieses urdemokratische Gremium bekannter zu machen.

Jeder Münchner Stadtbezirk hat eine eigene Seniorenvertretung, die die jeweiligen Bürgerinnen und Bürger der Generation 60 plus direkt wählen. Wir sehen uns als Teil der Kommunalpolitik, als Lotse zwischen älteren Menschen und dem Stadtrat, der Stadtverwaltung und sozialen Verbänden. Fakt ist, für die rund 350.000 Menschen über 60 in München gibt es zwar vielfältige Hilfsangebote, Anlaufstellen wie die Alten- und Service-Zentren, Broschüren und Flyer. Aber die Crux ist, gerade Menschen, die all das am nötigsten brauchen, wissen kaum etwas davon. Das wollen wir ändern. Als ehrenamtliche Mitglieder sind wir überparteilich und überkonfessionell tätig. Wir - das sind im Stadtbezirk 21 - u.a. eine Psychotherapeutin, ein Ingenieur, eine Sozialarbeiterin, eine Hauswirtschaftsmeisterin ebenso wie ein Bauleiter und ich, eine Journalistin. Wir alle arbeiten zusammen unter der bewährten Leitung von Seniorenbeirätin Franziska Miroshnikoff. Wir sind ansprechbar für die Belange Einzelner und beteiligen uns aktiv in Bürgerversammlungen und im Bezirksausschuss.

Von der Theorie zur Praxis

Was ich als neue Seniorenvertreterin schnell gelernt habe: Öffentliche Interessen sind „alterslos“. Denn vielfach betreffen Knackpunkte Junge genauso wie Ältere. Und Knackpunkte gibt es viele.

Ganz oben auf der Agenda stehen z.B. Mobilität und Sicherheit im öffentlichen Raum. Hier hat die Seniorenvertretung bereits in der Vergangenheit einige Erfolge erzielt: Etwa den Quartierbus 158, der Bewohnern im Wismat eine Anbindung zum ÖPNV in der Verdistrasse ermöglicht. Der Bus wird fleißig genutzt - von Älteren ebenso wie täglich von vielen Schulkindern und ist ein schönes Beispiel für generationenübergreifende Lösungen, die die Seniorenvertretung auf den Weg gebracht hat. „Ganz aktuell haben wir eine Bedarfsampel im Österreichviertel an der Ecke Kremser- / Landsbergerstraße durchgesetzt. So wie es bereits eine auf unser Drängen in der Verdistrasse beim Edeka gibt“, erklärt Sprecherin und Seniorenbeirätin Franziska Miroshnikoff. Oft sind es Dinge, die selbstverständlich sein sollten, aber es leider nicht sind und deshalb



Der Seniorenbeirat von Pasing-Obermenzing (von links): Peter Behrendt, Franziska Miroshnikoff, Gisela Kainz, Ingrid Standl, Brunhilde Arlt, Ingeborg Hain, Dr. Roswitha Schroeter, Waldemar Einmeier. Nicht abgebildet: Katrin Högn und Hannelore Popp.

setzt sich die Seniorenvertretung dafür ein. Etwa für abgesenkte Bordsteine, von denen Menschen mit einem Rollator genauso profitieren wie Behinderte im Rollstuhl und Eltern mit einem Kinderwagen. Ein anderes aktuelles Beispiel ist eine Wartebank für die Bushaltestelle der Linie 161 am Pasinger Bahnhof Nord. Ein Dorn im Auge sind uns zudem zugeparkte Gehwege und achtlos abgestellte E-Scooter. Wir werden verfolgen, inwieweit hier die Stadt und der örtliche Bezirksausschuss Abhilfe schaffen können.

Projekt der Zukunft

Ein großes und seit langem verfolgtes Thema, das wir jetzt verstärkt neu anpacken wollen, ist der Komplex Senioren-Wohnen in Obermenzing. Viele würden gerne andere Wohnmodelle ausprobieren, aber die Herausforderung lautet: Es gibt in München zu wenig Wohnungen und in den kommenden Jahren ist nicht mit genügend Neubauten zu rechnen. Nötig sind deshalb neue Projekte, neue Ideen. Die Mitglieder der Seniorenvertretung wollen Konzepte erarbeiten und freuen sich auf Impulse von außen. Das geht unkompliziert z.B. per Mail, denn als erste Seniorenvertretung in München haben wir jetzt eine eigene Mailadresse: info21@seniorenvertretung.org.

Unser Flyer mit Kontaktdaten liegt in den beiden Alten- und Servicezentren (ASZ) Obermenzing: Packenreiterstr. 48, und Pasing: Bodenseestr. 4b und im Sozialbürgerhaus im Pasinger Rathaus aus. Unsere Sprecherin, Seniorenbeirätin Franziska Miroshnikoff, ist samstags von 10 - 11 Uhr telefonisch unter 82908444 zu erreichen.

Ingeborg Hain, Seniorenbeirätin



**UROLOGIE
OBERMENZING**

Dr. med. Michael Fendt
Facharzt für Urologie
Verdistrasse 74 // 81247 München
Telefon 089 - 89 55 99 00
info@urologie-obermenzing.de
www.urologie-obermenzing.de

Gemeinschaftspraxis

Dr. med. Bernhard Egerndorfer
Facharzt für Allgemeinmedizin und Naturheilverfahren

Dr. med. Andreas Egerndorfer
Facharzt für Allgemeinmedizin • Manuelle Medizin

Dr. med. Hans Egerndorfer
Praktischer Arzt • Naturheilverfahren (angestellter Arzt)

im Ärztehaus "Moosach-Center" • direkt am Bahnhof
Bunzlauer Straße 9 • 80992 München-Moosach
Telefon 089 / 141 29 86 • Telefax 089 / 140 69 78
E-Mail: info@dr-egerndorfer.de • www.dres-egerndorfer.de

Montag, Dienstag, Donnerstag 9 - 12 Uhr und 16 - 18 Uhr
Mittwoch 9 - 12 Uhr, Freitag 9 - 15 Uhr und nach Vereinbarung

– Alle Kassen –

Samstag 22. April: Schafkopfturnier im Zehentstadel

Die Freiwillige Feuerwehr Obermenzing lädt nach der Corona-Pause der vergangenen Jahre wieder zum traditionellen Schafkopfturnier in den Zehentstadel. Beginn ist um 15 Uhr, im Startgeld von 20,- Euro ist eine Brotzeit zwischen der zweiten und dritten Runde inbegriffen. Zu gewinnen gibt es verschiedene Sachpreise.

Anmeldung bis 15. April unter Telefon 089/86345 56 bei Nikolaus Graf oder unter 089/811 35 41 Günther Dorfer.

Gartentage in Schloss Blutenburg Vorfreude auf 2024

„Leider ist es uns nicht möglich die Gartentage 2023 in Schloss Blutenburg durchzuführen“, bedauert Veranstalter Eberhard Fetzter. „Erste Reaktionen auf unsere Entscheidung, machen es uns leider nicht leichter. Da wir viel Geld in die Werbung und die Organisation stecken und auch einen entsprechenden Anspruch an die Veranstaltungen haben, mussten wir absagen.“ Für 2024 seien die Gartentage am 20. und 21. April vorgesehen. *fv*

19. April bis 6. Mai: Drucken – Malen – Bauen – Fotografieren

Als Künstlerin oder Künstler aktiv werden und eigene Kunstwerke schaffen: Verschiedene Ateliers und Werkstätten der Kinder- und Jugendkulturwerkstatt in der Pasinger Fabrik laden zum Ausprobieren und Mitmachen. Gefragt sind auch Ideen zur Gestaltung des Außengeländes und Beiträge zum Flower-Power-Festival.

Ab 6 Jahren, Mi. bis Fr. 15 - 18 Uhr, Sa. bereits ab 14 Uhr. *fv*

Samstag 13. Mai

Stadtfest am Zehentstadel

Der Verein für Volksmusik und Volkstanz „D' Blutenburger“ e.V. lädt zum traditionellen Stadtfest ein. Programm gibt's für die ganze Familie. Die Mitglieder des Vereins setzen sich seit der Gründung 1982 für den Erhalt der bayerischen Tradition ein. Sie veranstalten heuer zum 28. Mal das Stadtfest und werben hierbei für den Erhalt bayerischen Brauchtums und des Volkstanzes. Es werden die meisten Tänze vorgetanzt, sodass auch Ungeübte mittanzen können.

Das Fest beginnt um 13 Uhr und dauert bis ca. 20 Uhr. Es gibt wieder Grillwürstchen, Halsgrat, Kaffee und Kuchen, Waffeln, alkoholfreie Getränke, Pfälzer Wein und frisches Fassbier aus der Klosterbrauerei Reutberg. Ab 14 Uhr spielt Willi Stappert auf der Steyrischen und ab 16 Uhr die Aichacher Bauermusik zum Tanz. Für die Kinder gibt's heuer eine Biertraglutschn und eine Riesenluftschlange. Bei schönem Wetter findet die Feier in der Wiese vor dem Zehentstadel, bei schlechtem Wetter im Stadl statt. Der Eintritt ist natürlich frei.

Willi Franz, Vorsitzender

Montag, 1. Mai: Maifest am Maibaum

Zum zweiten Mal lädt der Burschenverein Obermenzing e.V. zum Maifest rund um den Obermenzinger Maibaum ein und sperrt hierzu die Dorfstraße komplett. Programm: feierliches Montieren der Maibaumfiguren, Tanz und Böllerschützen vom Trachtenverein D'Würmtaler Menzing. Alter Wirt Obermenzing, ab 11.00 Uhr. *fv*

Maifest 2022.

Foto: Frieder Vogelsgesang



Stadtfest 2022.

Foto: Frieder Vogelsgesang



Peters
Spielkiste

Spielzeug in großer Auswahl –
individuelle Beratung

Danke

für Ihren Zuspruch
für Ihre Unterstützung
für Ihre Treue

Peter Böhm

Gebhardweg 1, Eingang Verdistrasse 58, Tel. 89 13 77 70

Tennisclub Blutenburg.
Dein Verein im Münchner Westen.

Komm, lass uns spielen!



Tennisclub Blutenburg e.V.
Meyerbeerstraße 113
81247 München
Tel. 089 8114715
info@tc-blutenburg.de





Das Passinger Bahnhofsgebäude am 10. April 2004. Deutlich erkennbar die zentrale Bahnhofsuhr, die vor dem Gebäude häufig als Treffpunkt diente. Zahlreiche Bürgerinnen und Bürger wünschen sich auch heute wieder eine Bahnhofsuhr. Der Bezirksausschuss setzt sich seit Jahren dafür ein. Vielleicht klappt es ja bei etwas gutem Willen der DB zum Bahnjubiläumfest im Sommer 2023. Entwürfe liegen jedenfalls vor. Foto: Albert Baumbach

150 Jahre Bahnhof Pasing Bahnhofsfest geplant

Am 1. Mai 1873, also vor mittlerweile 150 Jahren, wurde das heutige Bahnhofsgebäude Pasing feierlich eröffnet. Dieses Jubiläum will die Bahn in Form eines Sommerfestes – voraussichtlich im Juli – mit zahlreichen Angeboten für die ganze Familie in und rund um den Bahnhof begehen.

Als am Sonntag, dem 25. August 1839, der erste Zug auf der Bahnstrecke München-Augsburg durch Pasing nach Lochhausen fuhr, besaß der beschauliche Ort noch keinen eigenen Bahnhof. Erst 1840 wurde das damalige Dorf Pasing Haltepunkt der Bahntrasse München-Augsburg. Für die Abwicklung des Zugverkehrs genügten in den ersten Jahren zwei einfache Bretterbuden. Am 12. Februar 1848 wurden diese nach einer Übernachtung in Schloss Blutenburg Schauplatz des letzten Akts der Flucht von Lola Montez, Geliebte König Ludwigs I – aber das ist eine andere Geschichte.

Mit der Eröffnung der Strecke München-Starnberg im Mai 1854 wurde es Zeit für ein repräsentatives Bahnhofsgebäude. Architekt des zweigeschossigen Baus mit zwei Seitenflügeln und einer Wartehalle war – wie schon beim Münchner Zentralbahnhof – Friedrich Bürklein. Das Gebäude ist mittlerweile das älteste noch erhaltene Bahnhofsgebäude in Oberbayern. Es wurde im Zuge der Sanierung

und Umstrukturierung Pasings freigelegt und beherbergt heute das Lokal Alex. Es steht, ebenso wie das im selben Jahr errichtete westlich gelegene Pumpenwek an der Kafferstraße 6 (heute ebenfalls ein Lokal) unter Denkmalschutz.

In den folgenden Jahren wuchs der Bahnverkehr rasant an. Der bisherige Bahnhof war spürbar zu klein geworden. Zeitgleich mit den Arbeiten für eine weitere Abzweigung von Pasing nach Buchloe im Jahr 1872 wurde mit Bauarbeiten für den heute ebenfalls unter Denkmalschutz stehenden und von Architekt Georg Friedrich Seidel entworfenen Bahnhof Pasing begonnen. Als dieser am 1. Mai 1873 eingeweiht wurde, zählte man in Pasing sechs Gleise und 25 Bahnwärterhäuschen.

Letztere sind heute nicht mehr in Nutzung, aber der Zugverkehr ist weiterhin stark angestiegen. Heute zählt der Bahnhof neun Bahnsteiggleise und fünf bahnsteiglose Durchgangsgleise. Der Bahnhof Pasing ist mit 100 000 Fahrgästen täglich und 1000 Zughalten eines der größten Schienen-Drehkreuze Bayerns, so der Münchner Merkur am 13. Mai 2022. DB-Projektleiter Mathias Beck hat daher zahlreiche Umbauten am Bahnhof im Visier und steht mit dem Bezirksausschuss im Austausch.

Mareike Schoppe, Leiterin des Bahnhofsmagements München, teilt indessen mit: Fest steht, „dass der Bahnhof dieses Jahr Geburtstag feiert und die DB auch ein Geburtstagsfest im Sommer plant.“ Mehr sei aktuell leider „noch nicht spruchreif“.

Quellen: Pasinger Archiv, Ausgaben 1982 und 1984; Brigitte Huber: Haltepunkt Pasing, in: 175 Jahre Eisenbahn München-Augsburg; Münchner Merkur 13. Mai 2022. Frieder Vogelsang

Schwarz Weiß Grau Bilderbücher ohne Farben

Im Bilderbuch ist der Verzicht auf Farbe bis heute eine Seltenheit. Doch es gibt sie, die farblosen Bilderbücher. Sie zeigen eindrucksvoll, wie Illustratorinnen und Illustratoren mit der Ausdruckskraft von Linien, Formen, Konturen und Kontrasten originelle, mitreißende Bilder erschaffen, die oft eine ganz eigene Ästhetik haben und besondere Atmosphäre ausstrahlen.

Schwarz Weiß Grau in der internationalen Kinder- und Jugendliteratur, das ist das große Thema der aktuellen Ausstellung im Wehrgang und im Lesesaal von Schloss Blutenburg.

Von Zappendusterschwarz über Regenwolkengrau bis zu Vollmondweiß: Bilderbücher ohne Farben sind alles andere als eintönig oder gar langweilig! Ganz im Gegenteil: Illustratorinnen und

Gartenbau-
Meisterbetrieb

verde

seit 20
Jahren

• Fällen • Pflegen • Pflanzen

Unsere Leistungen für Sie:

- Heckenverkauf und Pflanzung
- Baumfällung: Arbeitsbühne und Klettertechnik (SKT A+B)
- Fachgerechter Baum- und Strauchschnitt
- Garten: Umgestaltung, Neugestaltung
- Verkauf und Pflanzung von Bäumen, Sträuchern, Stauden, Hecken
- Garten- und Grünanlagenpflege
- Rollrasen
- Terrassen, Wege, Platten, Zaunbau
- Baumschulen

Philipp E. Seeger
Büro • Heiterwangerstraße 44 • 81373 München
Betriebshof • Lochhausener Straße 49 • 81247 München
verdegartenbau@gmx.net

www.verde-gartenbau.de • 089 5000 4711

GÄRTNEREI LUDWIG ADLER

Gemüse • Kräuter • Obst

Familiengeführte Gärtnerei mit Hofladen
Frisches Gemüse, Obst, Eier und Honig

Eschenrieder Straße 97 - 81249 München

www.ludwig-adler.de
Donnerstag 9 – 18 Uhr, Freitag 7 – 18 Uhr, Samstag 7 – 13 Uhr

Illustratoren auf der ganzen Welt haben im Laufe der letzten Jahre die vielfältigen Gestaltungsmöglichkeiten entdeckt, mit den unterschiedlichsten Materialien und zu den überraschendsten Themen die Bandbreite dieser ganz eigenen Ästhetik auszuschöpfen – mit dem Ergebnis: Ihre Bilder strahlen eine unnachahmliche Atmosphäre aus.

Bemerkenswert ist die große Bandbreite der Illustrationstechniken und künstlerischen Ausdrucksformen der in Schwarz, Weiß und Grau erzählten Geschichten. Die Palette reicht von Drucktechniken wie Holzschnitt und Mezzotinto über Bleistift-, Kohle- und Tuschezeichnungen bis zu Aquarellen und am Computer gestalteten Bildern. Einige Bücher stechen hervor durch die Fülle filigran gezeichneter Details in zart abgestuften Grautönen, andere durch einen expressiven, plakativen Stil, der vom Gegensatz und Zusammenspiel schwarzer und weißer bzw. dunkler und heller Flächen lebt.

Inhaltlich sind ebenfalls keine Grenzen gesetzt. Die Bilderbücher erzählen zum Beispiel humorvolle Tiergeschichten, dystopische Parabeln und bekannte Volksmärchen, handeln von fantastischen Kreaturen in einer bizarren U-Bahn-Welt, von einem Geisterzug, von üppig wuchernden Wäldern, vom Miteinander von Tag und Nacht und vielem mehr.

Die aus der internationalen Sammlung der Bibliothek zusammengestellte Ausstellung präsentiert herausragende Beispiele aus den letzten zwanzig Jahren, darunter Bücher renommierter Künstlerinnen und Künstler wie Suzy Lee, Dedieu, Albertine und Einar Turkowski. *Täglich bis 3. September: Mo. - Do. 10 - 16 Uhr, Fr. 10 - 14 Uhr, Sa./So. 14 - 17 Uhr; Erwachsene 3,- Euro, bis 18 Jahren frei.*

25 Jahre Harry Potter

Familienfest am Sonntag, 11. Juni:

Anlässlich des 25-jährigen Jubiläums der deutschen Erstausgabe von „Harry Potter und der Stein der Weisen“ erinnert die Internationale Jugendbibliothek im Rahmen einer Kabinettausstellung an die Erstausgabe in Deutschland. Nachdem seinerzeit das Harry-Potter-Fieber auch Deutschland erfasst hatte, bildeten sich bei jeder Neuerscheinung lange Schlangen vor den Buchhandlungen. Zu sehen sind im Herrenhaus von Schloss Blutenburg neben Buchausgaben, Sonderdrucken und Zeitungsartikeln auch Originalillustrationen und Skizzen von Sabine Wilharm, der Illustratorin der deutschen Buchtitel sowie Merchandisingartikel aus den späten 1990er Jahren. Eröffnet wird die Ausstellung am 11. Juni mit einem Familienfest.

11. Juni bis 10. September: Montag bis Donnerstag von 10 bis 16 Uhr, Freitag 10 bis 14 Uhr, Samstag, Sonn- und Feiertag 14 bis 17 Uhr im Foyer des Herrenhauses. Weitere Informationen: www.ijb.de



Familienberatungspraxis

Karla Gräf

Familien- und Sprachtherapeutin

Ehe- und Partnerberatung

Erziehungs- und Schulberatung

Mediation / Streitschlichtung

Sprachtherapie / Stottertherapie / Rhetoriktraining

Systemische Familienberatung

Termine nach Vereinbarung

Herzog-Johann-Straße 17

Tel. 089 / 20 04 77 36

81245 München – Obermenzing

www.familienselbsthilfe.de

karlagraef@web.de



Halle 2

Foto: Abfallwirtschaftsbetrieb München

Repair-Café: Nun auch in Halle 2

Reparieren ist besser als wegwerfen. Deshalb initiierte Sonja Haider (Stadträtin und ehemaliges BA-Mitglied, ÖDP) mit finanzieller Starthilfe der Bürgervereinigung Obermenzing e.V. die Einrichtung des Repair-Café Menzing, das erstmals am 10. Oktober 2015 im Pfarrsaal Leiden Christi stattfand. Künftig besteht vierteljährlich auch in der Halle 2 die Möglichkeit Geräte der Wiederverwendung zuzuführen.

Ab sofort organisiert der Abfallwirtschaftsbetrieb München (AWM) in Kooperation mit dem Haus der Eigenarbeit (HEi) alle drei Monate ein Repair-Café in der Halle 2, dem Gebrauchtwarenkaufhaus der Stadt München, in der Peter-Anders-Straße 15. Das Angebot ist kostenlos.

Der erste Termin fand am Samstag, 18. März bereits statt und war ein voller Erfolg. Viele Besucher warteten bei Kaffee und Kuchen geduldig, bis sie an der Reihe waren. Erfahrene ehrenamtliche Helferinnen und Helfer vom HEi reparieren gemeinsam mit den Hilfesuchenden deren mitgebrachte defekte Geräte. Sie werden gebeten, auch bei künftigen Terminen pro Person nur einen Gegenstand zur Reparatur mitzubringen und alle notwendigen Kabel, Geräteteile sowie Gebrauchsanleitungen dabei zu haben. Ausgeschlossen sind Elektrogroßgeräte, Mikrowellen, Röhren-Fernseher und Multifunktionsdrucker.

Das nächste Repair-Café der AWM findet am Samstag, den 3. Juni, und dann wieder am 30. September 2023 jeweils von 9.30 bis 13.30 in Halle 2 statt, sowie am 24. Juni durch die Menzinger Gruppe von 13.00 bis 17.00 Uhr in St. Leonhard. fv

Schreibwaren – Schulbedarf – Lotto – Toto

Fotokopien A4 / A3 – s/w und farbig

Zeitungen – Zeitschriften

Handykarten aller Art – GLS-Paket Shop

WERNER BAUER



Verdistraße 121

81247 München - Obermenzing

Telefon 089 / 8 11 16 46

Mo. - Fr.: 7:00 - 12:30 Uhr 14:00 - 18:00 Uhr
Sa.: 7:00 - 12:00 Uhr



Oben und unten: Sommerfest der Kunst in Schloss Blutenburg 2022.
Fotos: Frieder Vogelsgesang

Flowerpower

25. Juni : Sommerfest der Kunst

Das Künstlerspektrum Pasing e.V. lädt im Rahmen des überregionalen „Flower Power Festival München 2023“ am 25. Juni von 11.00 bis 20.00 Uhr zu einem Sommerfest im Schloss Blutenburg.


Es wird nicht nur Kunst in ganz unterschiedlichen Techniken präsentiert, sondern auch ein umfangreiches Musik- und Aktivitätenprogramm für die ganze Familie und alle Kunstinteressierten angeboten. Kinder und Jugendliche sollen unter anderem durch Malaktionen und den Auftritt der BigBand des Louise-Schröder-Gymnasiums für Musik und Kunst begeistert werden. Die Vorführung von Kettensägen-Arbeiten und Actionpainting haben eine besondere Anziehungskraft.

Im vergangenen Jahr konnte diese fröhliche und bunte Veranstaltung bei strahlendem Wetter stattfinden. Aber auch für schlechtes Wetter ist vorgesorgt: dann wird das Fest in die geschützten Räume des Schlosses verlagert.


www.kunstlerspektrum-pasing.de

fv





Wände: Kalkfarbe gebürstet
Holzwerk: Pinselstrich-Lackierung



Fabnacht
Malereibetrieb

INDIVIDUELLE BERATUNG
SAUBERE UND ZUVERLÄSSIGE ARBEIT
PRIVAT UND GEWERBEKUNDEN

Martin Faßnacht GmbH Fraunhoferstraße 3 - 82152 Martinsried
☎ 089 / 89 99 61 0 - Fax 089 / 89 99 61 61 - Internet: www.fassnacht-gmbh.de

18. Juni:

Vom Schlosskanal zum Stadtpark

Die Fahrradtour unter Leitung von Jakob Kachelmann Fahrradtour beginnt am westlichen Ende des Schlosskanals. Hier folgen wir einer vom Schloss Nymphenburg kommenden historischen Sichtachse zur Blutenburg und erfahren Wissenswertes über Grünzüge in der Stadt und deren gärtnerische, ökologische und städtebauliche Funktion. Der Weg führt vorbei an der Blutenburg zum Würmkanal. Südlich der Bodenseestraße erkunden wir den Stadtpark Pasing mit seinen weiten Wiesenräumen und dem malerischen alten Baumbestand. Die rund sieben Kilometer lange Tour endet im Pasinger Stadtpark in der Nähe des Übergangs zum Paul-Diehl-Park.

VHS-Kurs Q125813; Treffpunkt: Bärnmannstraße / Ecke Am Nymphenbad, 15.00 bis 17.00 Uhr; Gebühr 9,- Euro.

Freitag 23. Juni:

Sommerschnitt von Gehölzen

Obstbäume im Sommer zu schneiden und zu formieren ist für viele noch neu, aber eine sinnvolle Ergänzung zum Winterschnitt. Die Veranstaltung vermittelt unter fachkundiger Anleitung von Gerhard Grillmeier die praktischen Grundlagen des fachgerechten Sommerschnitts und des Formierens von Obstgehölzen und Beeresträuchern unter Berücksichtigung der natürlichen Wachstumsgesetze. Auch sachgemäße Düngung und Pflanzenschutzmaßnahmen werden angesprochen und Fragen zum eigenen Garten beantwortet.

Workshop der Volkshochschule, Kurs Q323305. Treffpunkt ist am 23. Juni um 16.00 Uhr neben Härtinger Str. 9, vor den Schrebergärten; Teilnahmegebühr 25,- Euro.

Häuser und Höfe

Wanderung durch Menzing am 1. Juli

Die Volkshochschule hat auch heuer wieder einen Spaziergang mit Hans Menzinger durch die Geschichte Ober- und Untermenzinger Häuser und Höfe. Hausnamen sind, vor allem im ländlichen Bereich, uraltes Kulturgut. In einer Zeit, als es noch keine Grundbücher und Hausnummern gab, entstanden Hausnamen aus der Notwendigkeit, ein Anwesen (Hof oder Haus mit Grundstück) eindeutig zu definieren sowie den Ort zu benennen. Vor 1812 waren Hausnamen auch in Menzing das Zuordnungsmerkmal für alle dort wohnenden Personen.

Der Verein „D‘ Würmtaler“ Menzing hat schon vor einigen Jahren mit finanzieller Unterstützung der beiden Bezirksausschüsse Pasing-Obermenzing und Allach-Untermenzing erklärende Tafeln an historischen Gebäuden anbringen lassen. 2019 erschien eine Broschüre, die an alle Mitglieder der Bürgervereinigung Obermenzing versandt wurde. Wandern Sie unter profunder Führung durch die Geschichte der Menzinger Häuser und Höfe.

VHS-Kurs Q125772, Samstag, 1. Juli, 18.00 Uhr; Treffpunkt am Carlhäusl; Gebühr 9,- Euro, Restkarten vor Ort. fv

Bitte Anzeigen beachten!

Der Blutenburger Kurier ist kostenlos erhältlich, Mitglieder der Bürgervereinigung Obermenzing e.V. erhalten ihn per Postsendung zugestellt. Dies ist nur möglich dank unserer Anzeigenkunden. Wir bitten um entsprechende Beachtung der Anzeigenschaltungen.
Herzlichen Dank!



Musikalische Einlage zum 20-jährigen Jubiläum des ASZ Obermenzing am 5. Juli 2018. Foto: PasingerArchiv

6. Juli 2023:

25 Jahre ASZ Obermenzing

Alle die im März Geburtstag haben kennen die Ungewissheit vermutlich: ist es vielleicht doch schon so warm dass man draußen feiern kann? Verschiebt man die Feier vielleicht doch in den Sommer?

Das Alten- und Servicezentrum Obermenzing der Caritas wurde am 18. März 1998 feierlich eingeweiht (siehe *Blutenburger Kurier Ausgabe Mai/Juni 1998*) und feierte nun seinen März - Geburtstag still und leise. Im Sommer wird dies jedoch offiziell mit einem großen, bunten Sommerfest nachgeholt. Am Donnerstag, den 6. Juli 2023, von 13.45 bis ca. 16.30 Uhr. Gäste sind herzlich willkommen und eingeladen.

Auch wenn es das Konzept der „ASZ“ nur in München gibt und die Landeshauptstadt mit Recht stolz sein kann auf über dreißig derartiger Einrichtungen, so hat sich mittlerweile doch überall herumgesprochen dass diese Einrichtungen nichts mit Pflegeheim zu tun haben, sondern ein vielfältiges Angebot für Seniorinnen und Senioren bereithalten. Dieses reicht, wie auch hier in Obermenzing, von kostenfreier Beratung, Kursen, Veranstaltungen, ehrenamtlichen Betätigungsfeldern, Demenzbetreuungsgruppen, Mittagstischangeboten und aufsuchender präventiver sozialpädagogischer Arbeit bis hin zu Smartphone-Sprechstunden, Wanderungen und Radgruppen. Wir sind nicht altersgebunden, kümmern uns aber vorrangig um alle Lebenslagen im Alter. Wir freuen uns sehr über Ihren Besuch in der Packenreiterstraße 48 – vielleicht beim Sommerfest?

Tobias Deger, Leitung ASZ Obermenzing

PASINGER FABRIK

**25 Jahre Münchens Kleinstes Opernhaus
Weltpremiere
Orpheus
Monteverdi • Gluck • Offenbach
22.6. - 15.8.**

**Sag es durch die Blume
Wild und West – Natur in der Stadt
Eröffnung & Party: 14.6., 19 Uhr
Ausstellung 15.6. – 13.8. / Blütenball am 17.6., 19.30 Uhr**

150 Jahre Feuerwehr Obermenzing Jubiläumsfeier am 14. und 15. Juli 2023

Die Freiwillige Feuerwehr Obermenzing, eine Abteilung der Freiwilligen Feuerwehr München, gibt es heuer bereits 150 Jahre. Dieses Jubiläum wird am Freitag, den 14. Juli und Samstag, den 15. Juli gebührend gefeiert werden.

Schon anlässlich des 125-jährigen Jubiläums berichtete der *Blutenburger Kurier* ausführlich über die Geschichte, Arbeit und die Erfolge der FFW Obermenzing (Ausgabe Juli / August 1998). In dem damaligen Festjahr machte sich die Wehr durch den Bau der dringend notwendigen dritten Fahrzeuggasse selbst das größte Geschenk. Der Bau wurde am 4. Oktober 1998 feierlich geweiht.

Im Jahr 1873 wurde die Obermenzinger Wehr in die Grundliste des bayerischen Landesfeuerwehrverbands eingetragen und galt damit als gegründet. Die Jahre darauf wuchs sowohl die Feuerwehr samt Gerätehaus an diversen Standorten, als auch das Einsatzgebiet. Dieses erstreckt sich heutzutage über Obermenzing mit Blutenburg und Pipping, über die Villenkolonien I und II bis Pasing und Neupasing hinein, sowie bis nach Untermenzing. Hier stellt die Abteilung die technische und medizinische Hilfeleistung bei Verkehrsunfällen sicher, bekämpft Brände, bestreitet Unwettereinsätze und hilft bei der Menschenrettung – oft in Zusammenarbeit mit anderen Abteilungen der Freiwilligen Feuerwehr München oder der Berufsfeuerwehr München. Denn eine Freiwillige Feuerwehr ist gerade auch in einer Großstadt eine wichtige und unverzichtbare Ergänzung der Berufsfeuerwehr. Im Schnitt hat die Obermenzinger Wehr mittlerweile zwischen 100 und 150 Alarme pro Jahr. In den vergangenen 150 Jahren gab es viele anspruchsvolle Einsätze für die Kameradinnen und Kameraden, wie zum Beispiel den Großbrand bei einem Schrottbetrieb, Dachstuhlbrände in der Höhenkircherstraße und der Keyserlingstraße, sowie die Hilfs- und Unterstützungseinsätze bei Schneekatastrophen und der Ukraine-Flüchtlingskrise im vergangenen Jahr.

Den 45 aktiven Mitgliedern wird ein hohes Maß an Wissen und Können abverlangt. Dieses ehrenamtliche Engagement wird in unzähligen Stunden freiwillig und unentgeltlich geleistet, um im Ernstfall zu jeder Tages- und Nachtzeit zum Wohl der Mitbürgerinnen und Mitbürger gerüstet zu sein.

Von 1999 bis 2022 leitete Stefan Bierling die Mannschaft als Abteilungsführer. Da Bierling ins Kommando wechselte und in Zukunft - aufgestiegen zum Stadtbrandmeister - als Fachberater FF tätig ist, musste er seinen Posten zur Verfügung stellen. Deshalb fanden sowohl für den Abteilungskommandanten als auch sodann für seinen Stellvertreter am 12. Oktober 2022 Neuwahlen statt. Als Kommandant wurde Lars Siemers (34 Jahre) mit 89% der Stimmen gewählt. Siemers ist seit seinem 10. Lebensjahr ununterbrochen bei verschiedenen Freiwilligen Feuerwehren tätig, seit 2016 in Obermenzing, und hatte seit 2020 bereits den Posten des Stellvertreters bekleidet. Durch seine Wahl zum Kommandanten musste daher nun auch der Stellvertreter neu besetzt werden. Hier konnte sich Hannes Maurer (24) in einer Stichwahl gegen Georg Angermair (32) durchsetzen. „Maurer ist zwar noch recht jung, bringt aber als Mitglied der Münchner Berufsfeuerwehr und mit seinem Engagement gute Voraussetzungen mit, um die gestellten Aufgaben zu erfüllen,“ lautet die Einschätzung der Mannschaft. Die gesamte Mannschaft wünscht jedenfalls den beiden neuen Führungsspitzen „eine glückliche Hand bei ihrer verantwortungsvollen Aufgabe“.

Seit 150 Jahren wird die Feuerwehr mit ihrem Einsatz- und Übungsdienst, sowie den weiteren Verpflichtungen des Vereins am Laufen gehalten. Dieses Jubiläum wird im Juli gebührend gefeiert. Die Feuerwehr bekommt heuer dank einer großzügigen Spende der



Gruppenfoto vor Schloss Blutenburg am 31. Juli 2022.

Foto: Frank Depping

Bürgervereinigung Obermenzing e. V. in Höhe von 13.500 Euro einen Kühlkoffernhänger als Ersatzbeschaffung für das seit längerem bereits defekte Kühlhaus. Der Kühlanhänger wird, wenn die Lieferung klappt, bei der großen Feier im Juli bereits zum Einsatz kommen.

Auftakt zur Jubiläumsfeier bildet am Freitag, den 14. Juli ab 16.00 Uhr die Lange Nacht der Feuerwehr im Gerätehaus am Zehentstadelweg 4. Hier wird es ein buntes Programm für Jung und Alt geben – die Feuerwehr zum Anfassen. Die grundlegenden Aufgaben der Feuerwehr werden vorgestellt, die Feuerwehrfahrzeuge können besichtigt werden, Autos können mit Hilfe von Hebekissen angehoben werden, an der Spritzwand können Löschkünste geübt werden und bei einer Fettbrandexplosion wird demonstriert, wie sich falsche Löschversuche auswirken können.

Höhepunkt des Jubiläums ist der darauf folgende Samstag. Es findet am Vormittag ein großer Festumzug durch Obermenzing mit einem Gottesdienst an der Blutenburg statt. Anschließend wird beim Gartenfest am Zehentstadel gefeiert. Hier wird es eine Fahrzeugausstellung, mehrere Feuerwehr-Vorführungen, sowie eine Hüpfburg und eine Spritzwand geben. Von mittags bis abends wird für das leibliche Wohl gesorgt sein.

Die Feuerwehr freut sich auf zahlreiche Gäste an den Festtagen!

Freitag 15. Juli: ab 16 Uhr Lange Nacht der Feuerwehr.

Samstag 16. Juli: 8 Uhr Empfang der Vereine; 9:30 Uhr Kirchenzug; 10 Uhr Ökumenischer Gottesdienst in Schloss Blutenburg; 12 Uhr Festumzug durch Obermenzing; ab 13 Uhr beginnt das Gartenfest am Zehentstadel. Celina Bächle / Frieder Vogelsgesang

15. Juli:

5. Entenrennen

Im Menzinger Festjahr 2017 ins Leben gerufen sollen am Samstag, den 15. Juli, wieder viele hundert Enten auf der Würm um die Wette schwimmen. Das fünfte Lions Entenrennen wird um 14:00 auf der Würmbrücke am Betzenweg in Obermenzing gestartet. Mit dem Erlös aus dem Entenrennen wird dieses Jahr unter anderem die Stiftung Ambulantes Kinderhospiz München - AKM unterstützt, die sich um lebensbedrohlich schwersterkrankte Kinder, Jugendliche und deren Eltern kümmert. Wie alle vergangenen Jahre schon, wird es auch dieses Jahr wieder ein Sponsoren-Entenrennen als Vorlauf geben. Eine gute Gelegenheit für Handel und Handwerk sich im Münchner Westen einem großen Publikum zu präsentieren.

Nähere Informationen unter: entenrennen-lions-blutenburg.de

Foto: Lions Club / Anna Svea Fischer



Ihr Garten in besten Händen

Peter Wäsler Gartengestaltung

seit 1994

- Gartenpflege • Pflanzarbeiten • Neu- und Umgestaltung
- Baumpflege und Baumfällung • Steinarbeiten • u. v. m.

Breiter Weg 15 • 81247 München (Obermenzing)
Tel. 811 55 02 • Fax: 811 73 12 • peter.waesler@web.de



HARLANDER

FLIESEN MOSAIK NATURSTEIN

Persönliche Beratung und
meisterliche Umsetzung
sind unsere Stärken!

Tel. (089) 88 55 23
www.fliesen-harlander.de
Pippinger Straße 49
81245 München



White Ravens Festival 2018.

Foto: Frieder Vogelsgesang

16. bis 20. Juli: 7. White Ravens Festival

In der Internationalen Jugendbibliothek bezeichnen „White Ravens“ seit vielen Jahren außergewöhnliche und innovative Kinder- und Jugendbücher aus aller Welt, die für sprachliche, inhaltliche und künstlerische Qualität stehen und herausragende Beispiele für die kinderliterarische Kultur eines Landes sind. Viele „White Ravens“-Titel geben Impulse, setzen neue Trends und behandeln Themen, die Kinder und Jugendliche beschäftigen. Und dies mit überraschenden Wendungen, einem eigenen Ton und ausgefallenen Bildern. Im Sommer 2023 findet nun bereits zum siebten Mal das White Ravens Festival für Internationale Kinder- und Jugendliteratur statt. Fünf Tage lang werden Autorinnen und Autoren aus dem In- und Ausland aus ihren Kinder- und Jugendbüchern lesen, Workshops und Schreibwerkstätten leiten und in Podiumsgesprächen über sich und ihre Arbeit sprechen.

Programm unter www.wrfestival.de

ijb

Sonntag 23. Juli: Blutenburglauf 2023

2017 feierte der Blutenburglauf des Rotary Club München-Blutenburg im Rahmen von „1200 Jahre Menzing“ Premiere. Er fand schon im ersten Jahr bei über 500 Hobbyläufern großen Zuspruch. Nicht zuletzt auch wegen der sehr reizvollen Strecke an der Würm entlang und rund um die Blutenburg herum. Drei Jahre lang hat alles bestens und mit steigender Tendenz geklappt, aber im vierten Jahr kam Corona. 2021 gab es dann eine „virtuelle“ Version und im vergangenen Jahr fand der Lauf wieder mit großem Erfolg analog statt.

Mit dem Blutenburglauf 2023 will der Rotary Club die Arbeit von Horizont e.V. in München unterstützen. Der Verein Horizont e.V. engagiert sich seit über 25 Jahren für wohnungslose Mütter mit ihren Kindern durch Bereitstellung von Wohnraum und therapeutischer Unterstützung. Mehr als 3.000 Menschen konnte die gemeinnützige Initiative seit Gründung in ein selbstbestimmtes Leben begleiten.

Informationen unter www.blutenburglauf.de

Foto: Rotary

Horizont e.V., gegründet von Jutta Speidel, bietet Frauen mit ihren Kindern Hilfe an, die oft ohne eigenes Verschulden aus häuslichen Gewaltverhältnissen fliehen müssen.

Start und Ziel der verschiedenen Laufstrecken sind auf dem Sportplatz des SV-Untermenzing. fv

Orpheus in Schloss Blutenburg Weltpremiere zum 25. Jubiläum Monteverdi - Gluck - Offenbach

Münchens Kleinstes Opernhaus in der Pasinger Fabrik verwirklicht zu seinem 25. Bühnenjubiläum mit einer Neuinterpretation der Orpheus-Sage eine Weltpremiere: Inspiriert von drei Meilensteinen der Musikgeschichte - Claudio Monteverdis *L'Orfeo* (Uraufführung 1607 in Mantua), Christoph Willibald Glucks *Orfeo ed Euridice* (UA 1762 in Wien) und Jacques Offenbachs *Orphée aux enfers* (UA 1858 in Paris) - schafft der Musikalische Leiter Andreas Pascal Heinzmann erstmals deren musikalisch-dramaturgische Verbindung in einem Stück.

Seit 1997 ist Münchens Kleinstes Opernhaus in der Pasinger Fabrik durch seine Opernproduktionen in „unkonventionellen, unverkrampften und publikumsnahen Inszenierungen auf hohem sängerischem Niveau“ (Focus) bekannt. Mit Spielwitz, Dramatik und hoher musikalischer Qualität wird „Oper zum Anfassen“ präsentiert. Ein eigens gegründeter Förderkreis unterstützt die liebevollen Produktionen finanziell.

Zum Jubiläum wird nun „Orpheus“ neu interpretiert. Dieses so zuvor nie gesehene Musikdrama (Instrumentation: Andreas P. Heinzmann und Jörg-Oliver Werner, Libretto: Paul Wiborny) wird unter der Regie von Melanie Renz mit acht Sängerinnen und Sängern sowie zehnköpfigem Orchester im Sommer 2023 erstmals auf die Bühne gebracht. Sie zeigen die Geschichte von Orpheus und Eurydike aus neuer Perspektive. Ernst und tief ist die Liebe der Protagonisten, eingebettet in skurrile Episoden und höchst witzige Dialoge in der Götterwelt. Bühnenbild (Claudia Weinhardt) und Kostüme (Johannes Geitl) spiegeln die Universalität des Stoffes wider und sorgen gleichzeitig für ästhetische Extravaganz.



Richard Heckler

Malermeister
Innungsfachbetrieb

Büro 089 83 73 54
Werkstatt 089 92 63 53 80
info@Malermeister-Heckler.de

R. Heckler GmbH • Pippinginger Straße 49 • 81245 München
www.Malermeister-Heckler.de

ANDREAS HUBER

Beleuchtungstechnik • Elektroinstallation • Neu- und Umbauten
ISDN / Telefon- u. Sprechanlagen • Elektroheizung • El. Torantriebe
Kundendienst • Notdienst

Samerhofstraße 2, 81247 München, Tel. / Fax: 88 16 60
Mobil: 0171 / 208 26 36

Elektromeister

rechts: Andreas P. Heinzmann am Dirigentenpult beim Gastspiel von „Frau Luna“ 2022 in Schloss Blutenburg. Foto: Pasinger Fabrik



„Tauchen Sie mit mir in einen verwandlungsreichen Opernabend!“, fordert Andreas P. Heinzmann auf. „Orpheus: Ein Mythos, der die Menschen seit Jahrtausenden in seinen Bann zieht. Die Sage wurde zum ersten Libretto der Operngeschichte. Und jetzt beleuchten wir sie: mit Ernsthaftigkeit und Humor.“

So wird der neue Orpheus in seiner Umarmung von drei Jahrhunderten Operngeschichte zum Sinnbild für das ganze Opernhaus: Seit 25 Jahren bietet Münchens Kleinstes Opernhaus genreübergreifend Oper für alle Gefühle und heißt sehr erfolgreich ein breites Publikum willkommen.

Vorverkaufsstart ist am 24. April, Aufführungen finden zwischen 22. Juni und 15. August statt, mit dem traditionellen Open-Air-Gastspiel im Innenhof von Schloss Blutenburg vom 27. Juli bis 1. August 2023, jeweils 20 Uhr. Nähere Informationen unter www.pasinger-fabrik.de/oper Sophie Debuch

Freitag 28. Juli

Bürgerempfang auf der Vorwiesn

Noch haben die Veranstalter des Pasinger Volksfestes verschiedenen Probleme zu lösen. Andreas Kirchmeier, Vorsitzender der Arbeitsgemeinschaft Pasinger Vereine, ist jedoch zuversichtlich, dass bis zur Eröffnung alle offenen Fragen geklärt sein werden. Die Vorbereitungen für die Vorwiesn vom 26. bis 31. Juli an der Silberdistelstraße laufen jedenfalls bereits auf Hochtouren. Traktortreffen, Flohmarkt und Schafkopfturnier sind schon fest eingeplant.

Und auch der Bürgerempfang des Bezirksausschusses Pasing-Obermenzing wird wieder stattfinden. Der BA lädt auch 2023 wieder alle Bürgerinnen und Bürger zu einem zwanglosen Austausch. Dieser Empfang ist für Freitag, den 28. Juli, von 16 bis etwa 18 Uhr geplant. Man wolle mit den Bürgerinnen und Bürgern ungezwungen ins Gespräch kommen, heißt es aus dem BA.

Programm der Vorwiesn unter: www.pasinger-vorwiesn.de fv

Eröffnung der Pasinger Vorwiesn 2022, dem ersten Pasinger Volksfest nach der Corona-Pandemie. Foto: Stefan Aschenbrenner



JOSEF FREI IMMOBILIEN

Ihr Partner
in Obermenzing und Pasing

VerdisträÙe 80 - 81247 München - Tel. 089 / 811 93 98

Samstag 26. August: 30 Jahre Kinderfest

Bürgervereinigung Obermenzing und Bezirksausschuss laden in den Sommerferien wieder gemeinsam am letzten Samstag im August zu einem Kinderfest am Zehentstadel ein.

Das Fest beginnt um 11.00 Uhr mit dem Stück „Krach im Dach bei Familie Grantel“ (ab 4 Jahre), gespielt vom Figurentheater Linde Scheringer. Es handelt sich hierbei um eine lustige Mäusegeschichte übers Teilen, Helfen, Tolerieren und mit viel Situationskomik in bayrischer Mundart: Pippilotti Naseweis nistet sich im Speicher von Witwe Grantel in einem alten Koffer ein. Nur entdeckt leider auch der zauselige, heimatlose Mäusedichter Max Mucks dieses prachtvolle Mäuseversteck. Das kann Pippilotti auf keinen Fall dulden! Sie versucht, ihn zu verjagen. Dass aber gleichzeitig Witwe Grantel hinter beiden her ist, lässt es ganz schön aufregend im Speicher werden!

Anschließend sind bis 17.00 Uhr verschiedene Aktivitäten und Spielangebote vorgesehen. Auch Laura Ernst wird wieder mit ihrer Gitarre mit dabei sein und mit den Kindern gemeinsam musizieren und singen. Die Vorbereitungen für das Fest sind bereits im Gange. Zahlreiche helfende Hände aus dem Bezirksausschuss, der Bürgervereinigung und weiterer beteiligter Vereine werden dafür Sorge tragen, dass es ein abwechslungsreicher Nachmittag wird. Auch für Verköstigung wird gesorgt werden.

Gezeigt werden zudem Zeichnungen und Bilder, die zum ersten

„Krach im Dach bei Witwe Grantel“

Foto: Figurentheater



Andreas & Thomas Weiß GbR
Fliesen - Marmor - Mosaik
Neubau und Umbau
Badrenovierung

Zwingenberger Straße 39
81245 München - Aubing
Tel. (089) 863 17 05, Fax (089) 863 33 64
www.fliesen-werner-weiss.com

Fliesenlegermeister
**Werner
Weiß**



Kinderfest im September 1993 von Kindern zwischen fünf und zehn Jahren angefertigt wurden und die heute zum Teil auch schon wieder eigene Kinder haben. Die Namen der kleinen Künstler werden hier nicht verraten, sind dem Herausgeber indessen bekannt. Die kleinen Kunstwerke dürfen um 17.00 Uhr von den Urhebern mitgenommen werden.

Das Kinderfest findet am 26. August bei jedem Wetter statt. Eintritt für das Kindertheater bis 18 Jahren 3,- Euro, Erwachsene 5,- Euro; alle anderen Aktivitäten sind kostenfrei. *Frieder Vogels Gesang*

25 Jahre Wiederaufbau Carlhäusl Tag des offenen Denkmals am 10. September

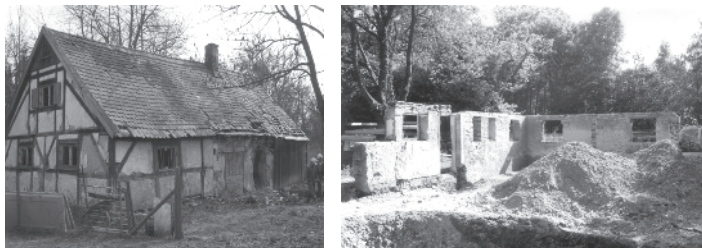
Mit einem großen Festprogramm feierte der Heimat- und Volks-trachtenverein „D' Würmtaler“ Menzing e. V. am 26. April 1998 den Abschluss umfangreicher Renovierungsarbeiten und die Einweihung des Carlhäusls als künftiges Vereinsheim. Dieses Ereignis vor 25 Jahren will der Verein „zum Anlass nehmen, um aus den vielen Bildern und Fundstücken, die wir von der Bauzeit gesammelt haben, eine Ausstellung im Carlhäusl zu präsentieren“, so kündigt der Vereinsvorsitzende Johann Menzinger an.

Im Frühjahr 1996 hatte der Verein damit begonnen, in Abstimmung mit dem Denkmalschutz weitgehend in Eigenleistung das historische Gemäuer abzutragen, um das letzte im Würmtal noch bestehende Tagelöhnerhaus unter modernen Gesichtspunkten neu aufzubauen. Die kleinen Handwerkerhäuser entstanden wohl nach der Verlegung der dort bis 1715 bestehenden herzoglichen Tuchmanufaktur aus deren Abbruchmaterial. Und so wurde das Haus also erneut weitgehend abgebrochen und das historische Baumaterial zum Teil wieder eingebaut (*Wir berichteten mehrfach; unter anderem im Blutenburger Kurier Mai/Juni 1996, November/Dezember 1996 zum Richtfest und März/April 1998*).

Das 25-jährige Jubiläum der Einweihung und die Geschichte des Hauses will der Verein im September 2023 rund um den Tag des offenen Denkmals mit einer Ausstellung, Führungen mit Mitwirkenden in der Bauphase und Filmabenden in Erinnerung rufen. Das Gesamtprogramm wird aktuell durch Mitglieder des Vereins erarbeitet.

Ausstellung im Carlhäusl, An der Würm 1, vom 10. bis 16. September. Geöffnet unter der Woche von 16 bis 19 Uhr, am Sonntag 10. September und Samstag 16. September 2023 von 11 bis 17 Uhr. (fv)

Das Carlhäusl zu Beginn der Renovierungsarbeiten Anfang April 1996 und nach Rückbau im Juni 1996. *Fotos: Frieder Vogels Gesang*



Biosthetique

Friseur Verdi

Maria Kindermann

VerdisträÙe 116, Voranmeldung unter Telefon 811 24 77

Dienstag bis Freitag von 8³⁰ bis 18⁰⁰ Uhr

Samstag von 8³⁰ bis 14⁰⁰ Uhr - und nach Vereinbarung

Veranstaltungen

Samstag 22. April: Schafkopfturnier im Zehentstadel

Die Freiwillige Feuerwehr Obermenzing lädt ein. *Siehe Seite 7.*

Samstag 22. April: Hoagartn im Alten Wirt

Der Verein für Volksmusik und Volkstanz „D' Blutenburgler“ e. V. lädt ab 19.30 Uhr zum Hoagartn, Einlass ab 18.30 Uhr.

Dienstag 25. April: Bürgerversammlung Obermenzing

Aula der Grundschule Grandlstraße, Ausweis mitbringen!, 19.00 Uhr.

Freitag 28. April: Tanz in den Mai

Der Verein „D' Würmtaler“ Menzing e. V. lädt zum offenen bayerischen Volkstanz ins Carlhäusl, An der Würm 1, 19.00 Uhr.

Montag 1. Mai: Maifest rund um den Maibaum

Der Burschenverein Obermenzing e. V. lädt ein. *Siehe Seite 7.*

Samstag 6. Mai: 38. Obermenzinger Gartlerflohmarkt

auf dem Grundstück der Blumen- und Gartenfreunde Obermenzing e. V., Lochhausener / Ecke Mühlangerstraße, 13.00 - 16.00 Uhr.

Dienstag 9. Mai: Mitgliederversammlung

Jahresmitgliederversammlung der Bürgervereinigung Obermenzing e. V. in der Carolinenkirche, Sarasatestraße 16. Beginn: 19.00 Uhr. *Einladung (auch Nichtmitglieder) unter: www.bvobermenzing.de*

Samstag 13. Mai: Stadtfest am Zehentstadel

Volksmusik, Volkstanz und nette Gespräche ab 13.00 Uhr am Obermenzinger Zehentstadel. Ab 14.00 Uhr spielt Willi Stappert zum Tanz auf und von 16.00 bis 20.00 Uhr die Aichacher Bauernmusik. Der Verein „D' Blutenburgler“ e. V. lädt herzlich ein. *Siehe Seite 7.*

Do. 18. bis So. 21. Mai: 39. Weinfest in Schloss Blutenburg

täglich von 11.00 bis 22.00 Uhr; Verein Südliche Weinstraße e. V. und Verein der Freunde Schloss Blutenburg e. V., Tel. 811 31 32. Am Mittwoch, den 17. Mai: „Abend der Vereine“.

Samstag 3. Juni: Repair-Café in Halle 2

von 9.30 bis 13.00 Uhr, Peter-Anders-StraÙe 15. *Siehe Seite 9.*

Sonntag 11. Juni: Harry-Potter-Familienfest im Schloss

Fest zur Eröffnung einer Kabinettausstellung im Foyer des Herrenhauses Schloss Blutenburg. *Siehe Seite 9.*

Sonntag 18. Juni: Fronleichnamsprozession

Traditionelle Prozession durch Obermenzing. Anwohner werden gebeten, ihre Häuser entsprechend zu schmücken. Beginn: 9.00 Uhr auf dem Kirchplatz.

Sonntag 18. Juni: Trachtenflohmarkt

Rund um das Carlhäusl (An der Würm 1) findet ab 11.00 Uhr ein

Benefiz-Lauf

10 km
5 km
5 km Walking
1200 m Kinderlauf

BLUTENBURG
LAUF 23.07.2023

www.blutenburglauf.de

Rotary
Club München-Blutenburg
Gemeindeservice e. V.

Trachtenflohmarkt statt. Käufer sowie Verkäufer sind herzlich willkommen! Veranstalter: „D‘ Würmtaler“ Menzing e.V.

Sonntag 18. Juni: Obermenzinger Dorffest

Der Verein der Freunde Schloss Blutenburg e.V. lädt ab 11.00 Uhr zum traditionellen Dorffest in den Hof von Schloss Blutenburg.

Sonntag 18. Juni: Spendenlauf „Shoe for Africa“

Rund um Schloss Blutenburg, 13.00 Uhr. www.shoe4africa.de

Samstag 24. Juni: Repair-Café Menzing

von 13.00 bis 17.00 Uhr in St. Leonhard, Goßwinstraße 34.

Samstag 24. Juni: Sonnwendfeier

im Festzelt der Bahn-Kleingartenanlage an der Marschnerstr.79; Kinderfest am Nachmittag, Musik und Tanz bis 22.00 Uhr.

Sonntag 25. Juni: Sommerfest der Kunst

Schloss Blutenburg, ab 11.00 Uhr. *Siehe Ankündigung auf Seite 10.*

Samstag 1. Juli: Häuser und Höfe

Spaziergang durch die Geschichte Ober- und Untermenzinger Häuser und Höfe mit Hans Menzinger, 18.00 - 20.15 Uhr. VHS-Kurs Q125772, 9,- Euro, Treffpunkt und Restkarten am Carlhäusl.

Donnerstag 6. Juli: 25 Jahre ASZ Obermenzing

Sommerfest zum Jubiläum, 13.45 bis 16.30 Uhr, Packenreiterstr 48. *Siehe Ankündigung auf Seite...*

Fr. und Sa. 14. / 15. Juli: 150 Jahre Feuerwehr Obermenzing

Lange Nacht der Feuerwehr und Jubiläumsfeier. *Siehe Bericht S. 11.*

Samstag 15. Juli: 6. Entenrennen

Der Lions Club München-Blutenburg veranstaltet ein Wohltätigkeitsentenrennen. Start: 14.00 Uhr an der Würmbrücke Betzenweg. *Siehe Bericht auf Seite ... und Ankündigung auf Seite 12.*

Sonntag 16. Juli: Familienfest in Schloss Blutenburg

Das 7. White Ravens Festival der Internationalen Jugendbibliothek startet mit einem bunten Fest für die ganze Familie. *Siehe Bericht auf Seite 13.*

Sonntag 23. Juli: 6. Blutenburglauf

Wohltätigkeitsveranstaltung der Rotarier. www.blutenburglauf.de *Siehe Ankündigung auf Seite 13.*

Mi. 26. bis Mo. 31. Juli: Pasinger Volksfest

auf dem Volksfestplatz an der Silberdistelstraße.
Programm: www.pasinger-volksfest.de

Freitag 28. Juli: Bürgerempfang des Bezirksausschusses

Der Bezirksausschuss lädt alle Bürgerinnen und Bürger von 16.00 bis 18.00 Uhr zu einem Empfang auf das Pasinger Volksfest. *Siehe Ankündigung auf Seite 14.*

27. Juli - 1. August: Open-Air-Oper im Schlosshof Blutenburg

Die Pasinger Fabrik gastiert mit „Orpheus“ im Innenhof von Schloss Blutenburg. *Siehe Bericht Seite 13.*

Montag 14. August: Kräuterbuschenbinden

Der Verein „D‘ Würmtaler“ Menzing e.V. lädt zum Binden von Kräuterbuschen vor Maria Himmelfahrt ein. Carlhäusl, An der Würm 1, 17.00 Uhr.

Samstag 26. August: 30 Jahre Kinderfest am Zehentstadel

Die Bürgervereinigung Obermenzing e.V. lädt wieder gemeinsam mit dem Bezirksausschuss 21 Pasing-Obermenzing ab 11.00 Uhr zum Kinderfest am Zehentstadel herzlich ein. *Siehe Bericht auf Seite 14.*

10. bis 16. September: 25 Jahre Sanierung Carlhäusl

Der Verein „D‘ Würmtaler“ Menzing e.V. lädt zu einer Ausstellung ins Carlhäusl, An der Würm 1. *Siehe Bericht auf Seite 15.*

Samstag 16. September: Öffentlicher Volkstanz

Der Verein „D'Blutenburgerler“ e.V. lädt ab 18.00 Uhr zum Volkstanz in den Obermenzinger Zehentstadel. Telefon 864 41 16.

Sonntag 24. September: „Himmelweit und Meerestief“

Wasserimpressionen in Musik und Bildern von Elisabeth Grandl (Harfe) und Ingrid Mader (Fotokunst), 19.00 Uhr, St. Wolfgang.

Samstag 7. Oktober: 20. Blutenburger Ramadama

Aufräumaktion rund um Schloss Blutenburg mit gemeinsamer Brotzeit. Treffpunkt um 9.00 Uhr am Schlosstor. Veranstalter: Verein der Freunde Schloss Blutenburg e.V.

Sonntag 8. Oktober: Landtagswahl und Bezirkstagswahl

Stimmen abgeben nicht vergessen! Nutzen Sie ggf. die Briefwahl.

Redaktionsschluss Ausgabe Nr. 107, für die Monate Oktober 2023 bis März 2024: Montag, 12. September 2023



Bürgervereinigung Obermenzing e.V.

Seit über 70 Jahren setzt sich die Bürgervereinigung für Obermenzinger Interessen ein und fördert unter anderem auf vielfältige Weise örtliche Institutionen und Vereine. Jahresspende nach eigener Einschätzung (Jahresbeitrag seit Jahrzehnten 2,- Euro). Spenden mit Verwendungszweck "Neumitglied" und Absenderangabe werden erbeten auf

Spendenkonto IBAN: DE42 7025 0150 0160 3982 02 - Kreissparkasse



- Ich unterstütze künftig die Arbeit der Bürgervereinigung Obermenzing e.V. mit einer jährlichen Spende. Eine erste Spende werde ich in den nächsten Tagen überweisen und bitte sodann um Aufnahme in die Mitgliederliste. Als Mitglied erhalte ich unter anderem den Blutenburger Kurier druckfrisch nach dem Erscheinen zugesandt. Meine Daten werden ausschließlich für Zwecke der Vereinsarbeit verwendet und nicht an Dritte weitergegeben.

Name:

Anschrift:

Telefon: Datum: Unterschrift

einbringen an: Bürgervereinigung Obermenzing e.V. • Frieder Vogelsgesang • Faistenlohestr. 6 • 81247 München • frieder.vogelsgesang@gmx.de